

Chambre des Représentants

SESSION 1957-1958.

5 DÉCEMBRE 1957.

PROJET DE LOI

modifiant les lois coordonnées relatives aux impôts sur les revenus, en matière de taxe mobilière sur les revenus de certains dépôts.

EXPOSE DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

En vue de réorganiser le marché monétaire, le Gouvernement vient de prendre un ensemble de mesures qui ont principalement pour but :

1° de mettre fin à l'alimentation automatique et directe du Trésor en fonction de l'accroissement des dépôts à vue et à court terme dans les banques et, en contrepartie, de neutraliser l'incidence sur le Trésor d'une diminution de ces dépôts;

2° de créer un véritable marché de l'argent, sur la base de taux reflétant les fluctuations de l'offre et de la demande;

3° de régulariser ce marché par une politique visant à remettre des moyens de paiement en circulation dans les périodes de dépression, éventuellement par un abaissement des coefficients de couverture ou, au contraire, à réduire ou éventuellement à stériliser, à charge du Fonds des Rentes ou des banques, les moyens de paiement excédentaires dans les périodes d'expansion;

4° de faire varier les taux d'intérêt créditeurs bancaires sur les dépôts à terme en fonction du taux d'escompte de la Banque Nationale de Belgique. La liaison étroite aura pour effet d'augmenter de façon marquée ces taux au moment de la mise en vigueur du système. Il est permis d'en escompter une certaine déthésaurisation et un rapatriement des avoirs actuellement placés à l'étranger en raison des conditions d'intérêt plus favorables;

5° d'assouplir les structures bancaires par la conversion d'une quotité des certificats à 4 et 12 mois logés en banque à taux invariable, en certificats nouveaux dont le taux évoluera, lui aussi en fonction du taux d'escompte de la Banque nationale et de compenser ainsi la charge résultant des variations des intérêts créditeurs.

(1)

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1957-1958.

5 DECEMBER 1957.

WETSONTWERP

tot wijziging van de samengeordende wetten betreffende de inkomstenbelastingen, inzake mobiliënbelasting op de inkomsten uit zekere deposito's.

MEMORIE VAN TOELICHTING

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Met het oog op de reorganisatie van de geldmarkt, heeft de Regering zo pas een stel van maatregelen getroffen die hoofdzakelijk tot doel hebben :

1° een einde te maken aan de automatische en rechtstreekse alimentatie van de Schatkist in functie van de stijging van de deposito's op zicht en op korte termijn in de banken en, als tegenprestatie, de weerslag op de Schatkist van een vermindering dezer deposito's op te vangen;

2° een echte geldmarkt tot stand te brengen, op de basis van rentetarieven die de schommelingen van vraag en aanbod weergeven;

3° die markt te regulariseren door een politiek waarbij het mogelijk wordt in tijden van depressie betalingsmiddelen opnieuw in omloop te brengen, eventueel door een verlaging van de dekkingscoëfficiënten, en, in tijden van expansie, de excedentaire betalingsmiddelen te verminderen of eventueel te steriliseren ten laste van het Rentefonds en/of van de banken;

4° de creditrentevoeten van de banken op de termijn-deposito's te doen schommelen in functie van de disconto-voet van de Nationale Bank van België. Die nauwe koppeling zal die rentetarieven, op het ogenblik waarop de regeling van kracht wordt, beduidend doen stijgen. Men mag hopen dat het opsparen van gereed geld aldus zal afnemen en dat kapitalen, die omwille van het hoger rendement thans in het buitenland zijn belegd, naar het land zullen terugvloeien;

5° de bankstructuren te versoepelen door een bepaald bedrag aan certificaten op 4 en op 12 maanden die tegen een onveranderlijke rentevoet in de banken berusten, om te zetten in nieuwe certificaten waarvan de rentevoet eveneens zal schommelen in functie van de disconto-voet van de Nationale Bank, en zodoende de last die uit de schommelingen van de crediteurinteressen voortvloeit, te compenseren.

Cette réforme améliorera notablement les mécanismes monétaires qui souffraient d'un immobilisme tout à fait inadapté aux circonstances actuelles; il est permis d'en escompter des résultats favorables dans l'intérêt général.

Les mesures monétaires esquissées ci-avant nécessitent cependant une adaptation de certaines dispositions fiscales en matière de taxe mobilière.

1^o L'article 1^{er} du projet de loi dispose que les intérêts des certificats émis par le Fonds des Rentes seront exempts de la taxe mobilière.

Pour faciliter le placement par le Fonds des Rentes des certificats à court terme qu'il est autorisé à émettre en vertu de l'article 2 de l'arrêté-loi du 18 mai 1945, il s'indique de faire bénéficier les intérêts de ces certificats de la même exemption fiscale que celle prévue pour les certificats émis par le Trésor lui-même.

2^o En vertu de l'article 34, § 2, des lois coordonnées relatives aux impôts sur les revenus, sont exonérés de la taxe mobilière, lorsque l'intérêt bonifié ne dépasse pas un taux correspondant à 2 ou 2,5 % l'an suivant que le terme du dépôt est inférieur ou atteint 6 mois, les revenus des dépôts effectués dans les banques de dépôts, dans certains établissements publics de crédit, dans les entreprises financières qui se bornent à recevoir les disponibilités de leurs filiales en vue d'en centraliser le placement et dans les caisses d'épargne privées soumises au contrôle de l'Office central de la petite épargne.

Les taux d'intérêt des dépôts bancaires étant rendus mobiles en liaison avec le taux d'escompte de la Banque Nationale de Belgique, il est indispensable de prévoir une même mobilité pour le plafond d'exonération de la taxe mobilière. Si cette mesure n'était pas prise, les déposants verraient, en effet, leur revenu réel le plus souvent diminué malgré une augmentation apparente élevée.

Par conséquent, le Gouvernement vous propose (article premier, 4^o du projet de loi) d'exonérer dorénavant de la taxe mobilière, les revenus des dépôts dont il s'agit, lorsque l'intérêt sera bonifié à un taux ne dépassant pas le taux d'escompte de la Banque Nationale de Belgique pour les traites acceptées domiciliées en banque.

Comme il a été dit ci-avant, les taux d'intérêt créancier et les taux d'intérêt débiteur applicables à une quotité de la dette flottante logée en banque ont été liés au taux d'escompte de la Banque Nationale de Belgique. Des minima ont cependant été prévus pour le cas où le taux d'escompte descendrait en-dessous de 3 %. Pour le même motif, les limites d'exemption actuellement applicables (2 ou 2,5 % l'an) ont été maintenues, d'autant plus qu'elles s'appliquent aussi à d'autres entreprises que celles visées par le projet de loi.

Pour l'application du régime fiscal des dépôts bancaires, le texte prévoit expressément que seront assimilés à ces dépôts, les prêts de « Call Money » (prêts au jour le jour et à dix jours maximum) consentis aux banques de dépôts et aux établissements publics de crédit ainsi qu'au Fonds des Rentes créé par l'arrêté royal du 18 mai 1945.

Sont exclus de la nouvelle limite d'exemption, les revenus des dépôts en carnet ou en livret à la Caisse Générale d'Épargne et de Retraite et dans les banques de dépôts, lesquels continuent à bénéficier des limites d'exemption applicables actuellement.

Deze hervorming zal merklijk bijdragen tot de verbetering van het monetair mechanisme dat te lijden had onder een onbeweeglijkheid die geenszins aangepast is aan de huidige omstandigheden; men mag van deze hervorming dan ook gunstige uitslagen in het algemeen belang verwachten.

De hiervoren geschetste monetaire maatregelen maken nochtans een aanpassing noodzakelijk van zekere fiscale bepalingen inzake mobiliënbelasting.

1^o Artikel 1, 1^o, van het wetsontwerp bepaalt dat de interesten uit certificaten uitgegeven door het Rentefonds vrijgesteld zijn van mobiliënbelasting.

Om het plaatsen te vergemakkelijken, door het Rentefonds, van certificaten op korte termijn die het Rentefonds gemachtigd is uit te geven krachtens artikel 2 van de besluit-wet van 18 mei 1945, moeten de interesten van deze certificaten de zelfde vrijstelling genieten als deze voorzien voor de certificaten uitgegeven door de Schatkist zelf.

2^o Krachtens artikel 34, § 2, der samengeordende wetten betreffende de inkomstenbelastingen, zijn van mobiliënbelasting vrijgesteld, wanneer de gebonificeerde interest niet hoger gaat dan een procent overeenstemmend met 2 of 2,5 % 's jaars, naar gelang de depositotermijn lager is dan of 6 maanden bereikt, de inkomsten uit deposito's toevertrouwd aan depositobanken, aan openbare credietinstellingen, aan financiële ondernemingen die er zich toe beperken de liquide middelen van haar filialen in ontvangst te nemen om de belegging ervan te centraliseren en aan de private spaarkassen die onderworpen zijn aan de controle van het Centraal Bureau voor de kleine spaarders.

Daar de interestvoet van de bankdeposito's mobiel gemaakt zijn door het feit dat ze verbonden worden aan de discontovoet van de Nationale Bank van België, is het onontbeerlijk een zelfde mobiliteit te voorzien voor het plafond van de vrijstelling der mobiliënbelasting. Indien deze maatregel niet werd genomen zouden de deponenten inderdaad hun werkelijk inkomen meestal verminderd zien niettegenstaande een schijnbare merklijke verhoging.

Dienvolgens stelt de Regering U voor (artikel 1, 4^o, van het wetsontwerp) voortaan van mobiliënbelasting vrij te stellen de inkomsten uit de deposito's waarvan sprake, wanneer de inkomsten zullen gebonificeerd worden tegen een interestvoet die niet hoger gaat dan de discontovoet van de Nationale Bank van België voor het geaccepteerd in bank gedomicileerd papier.

Zoals hoger werd gezegd, werden de crediteurs-interestvoet en de debiteurs-interestvoet die toepasselijk zijn op de quotiteit van de vlottende schuld in de banken verbonden aan de discontovoet van de Nationale Bank van België. Minima's werden nochtans voorzien voor het geval dat de discontovoet lager zou worden dan 3 %. Om dezelfde reden werden de vrijgestelde grenzen die thans toepasselijk zijn (2 en 2,5 % per jaar) behouden, des te meer dat zij ook toepasselijk zijn op andere ondernemingen dan diegene voorzien bij het onderhavig wetsontwerp.

Voor de toepassing van het fiscaal regime van de bank-deposito's, voorziet de tekst uitdrukkelijk dat met deposito's zullen gelijk gesteld worden de « Call Money » leningen (leningen van dag tot dag en voor maximum tien dagen) toegestaan aan de deposito-banken en aan de openbare credietinstellingen zo mede aan het bij koninklijk besluit van 18 mei 1945 opgericht Rentefonds.

Worden van de nieuwe vrijstellingsgrens uitgesloten, de inkomsten uit deposito's in spaarboekjes bij de Algemene Spaar- en Lijfrentekas en bij de depositobanken, dewelke bij voortduur de thans toegepaste vrijstellingsgrens zullen genieten.

L'exclusion de la nouvelle limite d'exemption des revenus des dépôts en livret ou en carnet à la Caisse Générale d'Épargne et de Retraite se justifie en raison du régime fiscal qui leur est propre.

Quant aux revenus des dépôts reçus en carnets ou en livrets dans les banques, ils seront dorénavant soumis à la taxe mobilière (article premier, 2^e du projet de loi). Il semble en effet opportun de les soustraire à l'exonération établie par le projet de loi en ce qui concerne les dépôts dont le taux d'intérêt suit l'évolution du taux d'escompte de la Banque Nationale, l'intérêt de ces dépôts en carnet ou livret étant indépendant du taux d'escompte.

Compte tenu de cette circonstance, il est proposé de les assimiler, au point de vue fiscal, à des dépôts dans les caisses d'épargne privées. Pour définir ces carnets ou livrets de dépôts, le projet de loi renvoie aux critères établis par la Commission Bancaire qui, dans l'exercice légal de sa mission, est appelée à définir ce qu'il y a lieu de considérer comme dépôt reçu en carnet ou en livret.

3^e Le Gouvernement croit utile de saisir l'occasion qui lui est présentée par le présent projet de loi pour adapter la limite à partir de laquelle les intérêts des dépôts d'épargne, autres que ceux confiés à la Caisse Générale d'Épargne et de Retraite, deviennent taxables à la taxe mobilière au taux de droit commun (11 ou 18 %). Cette limite est actuellement de 4.500 francs. Elle avait été fixée à un moment où la Caisse Générale d'Épargne et de Retraite attribuait un intérêt de 3 % jusqu'à concurrence de 150.000 francs de dépôts. Ce dernier chiffre vient d'être porté à 200.000 francs, de sorte que la limite précitée de 4.500 francs est à augmenter jusqu'à 6.000 francs.

En outre, pour assurer une adaptation qui suit de près l'évolution du régime des intérêts à la Caisse Générale d'Épargne, le projet de loi donne au Roi le pouvoir de relever cette limite de 6.000 francs lorsque les conditions du marché financier le justifient (article premier, 3^e, du projet de loi).

Le Ministre des Finances.

De uitsluiting van de nieuwe beperking van de vrijstelling van de inkomsten uit deposito's op spaarboekjes bij de Algemene Spaar- en Lijfrentekas is gewettigd door het fiscaal regime dat hun eigen is.

Wat betreft de inkomsten uit deposito's ingeschreven op boekjes in de banken, zij zullen in het vervolg onderworpen zijn aan de mobiliënbelasting (artikel 1, 2^e, van het wetsontwerp). Het komt inderdaad gepast voor deze te onttrekken aan de vrijstelling ingevoerd bij het wetsontwerp wat betreft de deposito's waarvan de rentevoet de evolutie van de discontovoet van de Nationale Bank volgt, aangezien de interest van deze deposito's op spaarboekjes onafhankelijk is van de discontovoet.

Ten overstaan van deze omstandigheden, wordt voorgesteld ze op fiscaal gebied gelijk te stellen met de deposito's in de private spaarkassen. Om een bepaling te geven van deze depositoboekjes, verwijst het wetsontwerp naar de criteria vastgelegd door de Bankcommissie, welke in de wettelijke uitoefening van haar zending er toe geroepen is te bepalen wat dient beschouwd als deposito ingeschreven op boekjes.

3^e De Regering acht het nuttig de gelegenheid te baat te nemen, die haar aangeboden wordt door het huidige wetsontwerp, om de grens aan te passen vanaf dewelke de interesten der spaardeposito's, andere dan deze toevertrouwd aan de Algemene Spaar- en Lijfrentekas, belastbaar worden aan de mobiliënbelasting tegen de aanslagvoet van gemeen recht (11 of 18 %). Deze grens bedraagt thans 4.500 frank. Zij werd vastgesteld op het ogenblik dat de Algemene Spaar- en Lijfrentekas een interest van 3 % toekende tot een bedrag der deposito's van 150.000 frank. Dit laatste cijfer werd op 200.000 frank gebracht, zodanig dat de voormelde grens van 4.500 frank moet opgevoerd worden tot 6.000 frank.

Daarenboven, om een aanpassing te verzekeren die van nabij de evolutie van het stelsel der interesten van de Algemene Spaarkas volgt, geeft het wetsontwerp aan de Koning de macht de grens van 6.000 frank op te voeren wanneer de voorwaarden van de geldmarkt zulks rechtvaardigen (artikel 1, 3^e, van het wetsontwerp).

De Minister van Financiën.

H. LIEBAERT.

PROJET DE LOI

BAUDOUIN,

Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Vu la loi du 23 décembre 1946, portant création d'un Conseil d'Etat et notamment l'article 2, alinéa 2;

Vu l'urgence;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Notre Ministre des Finances est chargé de présenter, en Notre nom, aux Chambres législatives, le projet de loi dont la teneur suit :

Article premier.

L'article 34 des lois relatives aux impôts sur les revenus, coordonnées le 15 janvier 1948, est modifié comme suit :

1° Le § 1^{er}, 6° *littera a*, alinéa 2, est complété comme suit :

« et des certificats émis par le Fonds des Rentes créé par l'arrêté royal du 18 mai 1945. »

2° Le § 1^{er}, 6° *littera c*, alinéa premier, modifié par l'article 1^{er} de la loi du 8 juillet 1957, est complété comme suit :

« et des dépôts effectués dans les entreprises visées à l'article 1^{er}, alinéa premier, de l'arrêté royal du 9 juillet 1935, n° 185, et reçus en carnets ou livrets de dépôt répondant à la définition établie par la Commission Bancaire. »

3° a) Au § 1^{er}, 6° *littera c*, alinéa 2, modifié par l'article 1^{er} de la loi du 8 juillet 1957, remplacer les mots « 4.500 francs par an » par les mots « 6.000 francs par an ».

b) La même disposition est complétée comme suit : « Le Roi peut relever cette limite de 6.000 francs par an lorsque les conditions du marché financier le justifient. »

4° Le § 2 est complété par les dispositions suivantes :

« En ce qui concerne les dépôts, autres que ceux prévus au § 1^{er}, 6° *litteras b* et *c*, du présent article, qui sont effectués dans les entreprises visées à l'article 1^{er}, alinéa 1^{er} et alinéa 2, 1° et 2°, de l'arrêté royal du 9 juillet 1935, n° 185, l'exemption est aussi acquise, sans préjudice de l'application de l'alinéa qui précède, lorsque le taux annuel du revenu bonifié ne dépasse pas le taux d'escompte pratiqué par la Banque Nationale de Belgique pour les traites acceptées domiciliées en banque ».

Pour l'application des deux alinéas qui précèdent, sont assimilés aux dépôts, les prêts au jour le jour et à dix jours maximum, appelés prêts de « call money », consentis aux entreprises précitées et au Fonds des Rentes créé par l'arrêté royal du 18 mai 1945.

WETSONTWERP

BOUDEWIJN,

Koning der Belgen,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, HEIL.

Gelet op de wet van 23 december 1946, houdende oprichting van een Raad van State, en namelijk op artikel 2, lid 2;
Gelet op de dringende noodzakelijkheid;
Op de voordracht van Onze Minister van Financiën,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ :

Onze Minister van Financiën wordt ermede belast, in Onze Naam, bij de Wetgevende Kamers het ontwerp van wet in te dienen waarvan de tekst volgt :

Eerste Artikel.

Artikel 34 der wetten betreffende de inkomstenbelastingen, samengeordend op 15 januari 1948, wordt als volgt gewijzigd :

1° De § 1, 6° *littera a*, lid 2, wordt als volgt aangevuld :

« en uit certificaten uitgegeven door het bij Koninklijk besluit van 18 mei 1945 opgericht Rentefonds. »

2° De § 1, 6° *littera c*, eerste lid, gewijzigd bij artikel 1 der wet van 8 juli 1957, wordt als volgt aangevuld :

« en uit de deposito's toevertrouwd aan de bij artikel 1, eerste lid, van het koninklijk besluit van 9 juli 1935, n° 185, bedoelde ondernemingen en die ingeschreven worden op depositoboekjes beantwoordend aan de door de Bankcommissie vastgelegde bepaling ».

3° a) In § 1, 6° *littera c*, lid 2, gewijzigd bij artikel 1 der wet van 8 juli 1957, worden de woorden « 4.500 frank per jaar » vervangen door de woorden « 6.000 frank per jaar. »

b) Dezelfde bepaling wordt als volgt aangevuld : « De Koning kan deze grens van 6.000 frank per jaar opvoeren, wanneer de omstandigheden van de geldmarkt zulks rechtvaardigen. »

4° De § 2 wordt met volgende bepalingen aangevuld :

« Wat betreft de deposito's, andere dan deze voorzien bij § 1, 6° *litteras b* en *c*, van dit artikel, die toevertrouwd worden aan de ondernemingen bedoeld bij artikel 1, eerste lid en tweede lid, 1° en 2°, van het koninklijk besluit van 9 juli 1935, n° 185, wordt de vrijstelling eveneens verleend, onverminderd de toepassing van voorgaand lid, wanneer de jaarlijkse rentevoet van het gebonificeerd inkomen, niet hoger gaat dan de discontovoet toegepast door de Nationale Bank van België voor het geaccepteerd in bank gedomicilieerd papier. »

Voor de toepassing van de twee voorgaande leden, worden met deposito's gelijkgesteld de leningen van dag tot dag en voor maximum tien dagen, genaamd « call money » leningen, welke toegestaan worden aan voormelde ondernemingen en aan het bij koninklijk besluit van 18 mei 1945 opgericht Rentefonds.

« Toute modification du taux d'escompte de la Banque Nationale de Belgique intervenant à partir du 12 novembre 1957 reste sans effet sur les revenus des dépôts existant à la date de la mise en vigueur de cette modification, jusqu'à l'expiration d'un délai égal au délai de préavis, prévu dans le contrat de dépôt. »

Art. 2.

L'article 1^{er} est applicable pour la première fois :

1° en ce qui concerne le 1^{er}, à partir du jour de la publication de la présente loi du *Moniteur belge*;

2° en ce qui concerne le 2° et le 4°, aux revenus bonifiés pour la période prenant cours le 12 novembre 1957;

3° en ce qui concerne le 3°, alinéa 1^{er}, aux revenus dont l'attribution ou la mise en paiement doit normalement être effectuée à partir du 12 novembre 1957.

Donné à Bruxelles, le 5 décembre 1957.

« Elke, van 12 november 1957 af, ingevoerde wijziging van de discontovoet van de Nationale Bank van België blijft zonder uitwerking op de inkomsten uit deposito's die bestaan op de datum van de inwerkingtreding van deze wijziging, tot bij het verstrijken van de termijn, of tot bij het verstrijken van een tijdperk gelijk aan de opzeggings-termijn, voorzien in het depositocontract. »

Art. 2.

Artikel 1 is voor het eerst toepasselijk :

1° wat betreft het 1°, van de dag af van de bekendmaking dezer wet in het *Belgisch Staatsblad*;

2° wat betreft het 2° en het 4°, op de gebonificeerde inkomsten voor de periode die aanvangt neemt op 12 november 1957;

3° wat betreft het 3°, lid 1, op de inkomsten waarvan de toekenning of de betaalbaarstelling normaal moet geschieden van 12 november 1957 af.

Gegeven te Brussel, 5 december 1957.

BAUDOUIN.

PAR LE ROI :

Le Ministre des Finances,

VAN KONINGSWEGE :

De Minister van Financiën,

H. LIEBAERT.
